



# Aviso de no discriminación y disponibilidad

**Advanced Radiology Partners** cumple con las leyes de derechos civiles federales correspondientes y no discrimina por motivos de raza, color, nacionalidad, edad, discapacidad o sexo (incluidas las características de sexo y los rasgos intersexuales; embarazo o condiciones relacionadas; orientación sexual; identidad de género y estereotipos sexuales). Advanced Radiology Partners no excluye a las personas ni las trata de forma menos favorable por motivos de raza, color, nacionalidad, edad, discapacidad o sexo.

**Advanced Radiology Partners** proporciona a las personas con discapacidades modificaciones razonables y ayudas y servicios auxiliares adecuados gratuitos para comunicarse de manera eficaz con nosotros, tales como:

- ▶ Intérpretes acreditados en lenguaje de señas
- ▶ Información escrita en otros formatos (Braille, letra grande, audio, formatos digitales accesibles, etc.)

Brinda servicios gratuitos de asistencia lingüística a personas cuyo idioma principal no es el inglés, tales como:

- ▶ Intérpretes acreditados
- ▶ Información impresa en otros idiomas

**Si necesita estos servicios, comuníquese con Stephen Spader al 203-696-6125.**

Si considera que Advanced Radiology Partners no le ha proporcionado estos servicios o le ha discriminado de alguna otra manera por motivos de raza, color, nacionalidad, edad, discapacidad o sexo, puede presentar una queja ante:

**Stephen Spader**

Coordinador de Derechos Civiles  
1 Corporate Drive; Suite 325  
Shelton, CT 06484  
Teléfono: 203-696-6125 o correo electrónico

[Compliance@adrad.com](mailto:Compliance@adrad.com)

Puede presentar una queja en persona, por correo postal o por correo electrónico. Si necesita ayuda para presentar una queja, Stephen Spader, Coordinador de Derechos Civiles está disponible para ayudarlo.

También puede presentar una queja civil ante el U.S. Department of Health and Human Services (Departamento de Salud y Servicios Humanos de los Estados Unidos) por vía electrónica a través del Portal de quejas de la Oficina de derechos civiles (OCR), disponible en <https://ocrportal.hhs.gov/ocr/portal/lobby.jsf>, por correo postal o telefónicamente a:

**Comisión de Derechos Humanos y Oportunidades de Connecticut**

Oficina de la Región Centro-Oeste Centro  
de Gobierno del Estado de Rowland

55 West Main Street, Suite 210  
Waterbury, CT 06702-2004

**Teléfono: 203-805-6530 Fax: 203-805-6559**

**Departamento de Salud y Servicios Humanos de los Estados Unidos**

200 Independence Avenue, SW

Room 509F, HHH Building

Washington, D.C. 20201

**Teléfono: 800-368-1019, 800-537-7697 (TDD)**

Los formularios de quejas están disponibles en  
<http://www.hhs.gov/ocr/office/file/index.html>.